

DODATOK

k zmluve o dielo č. 1 / 2008 na tlač knižných publikácií a časopisu KÓD uzavretá podľa § 3 ods. 4 zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov a § 536 a nasl. Obchodného zákonníka

Objednávateľ:

Názov organizácie: Divadelný ústav

Sídlo organizácie: Jakubovo námestie 12, 813 57 Bratislava

Štatutárny zástupca: Mgr. art. Vladislava Fekete, ArtD.

IČO: 164 691

Peňažný ústav: Štátna pokladňa

Č. účtu: 7000071011/8180

Tel.:+4212 20487102, fax: .:+4212 52 93 15 71

a

Zhotoviteľ:

Obchodné meno: : Eleonóra Nosterská – N.M. CODE

Preambula

Zmluvné strany uzatvárajú Dodatok č.1, ktorý sa týka úpravy predmetu zmluvy v súlade s článkom I zmluvy o dielo č. 1 / 2008 na tlač knižných publikácií a časopisu KÓD uzavretej dňa 10. 3. 2008 (ďalej len „základná zmluva“)

Článok I Predmet zmluvy

1.1 Článok I. základnej zmluvy sa dopĺňa o body :

1.3 Zhotovenie tlačovín k 4. ročníku festivalu súčasnej slovenskej a svetovej drámy Nová dráma/new Drama 2008 v nasledujúcom rozpise:

1.3.1/Umelecký festivalový plagát –veľký

1.3.2/Propagačný festivalový plagát

1.3.3/Bulletin dvojjazyčný slovensko-anglický – Nová dráma/New drama 2008

1.3.4 CityLights

1.3.5 Potlač plotrovanej fólie k samonosným exteriérovým pútačom

1.4 Zhotovenie tlačovín k medzinárodnému projektu Divadelná architektúra v stredoeurópskom priestore v nasledujúcom rozpise:

1.4.1 propagačné plagáty k projektu Divadelná architektúra v strednej Európe

1.4.2 kalendár Divadelné budovy na Slovensku

1.4.3/ propagačné panely k projektu Divadelná architektúra v strednej Európe

1.2 Článok II základnej zmluvy a príloha č. 1 základnej zmluvy sa dopĺňajú o špecifikáciu tlačovín 4. ročníku festivalu súčasnej slovenskej a svetovej drámy Nová dráma/new Drama 2008 v nasledujúcom rozpise.

1.2.1 Umelecký festivalový plagát –veľký

| | |
|--|------------------------|
| Formát | A1 |
| Papier | 135 g, natieraný matný |
| Farebnosť | 4 + 0 |
| Náklad | 300 ks |
| Divadelný ústav dodá tlačové podklady v elektronickej podobe. Predpokladaný termín odovzdania podkladov obstarávateľom je v druhej polovici apríla 2008. Miestom plnenia (dodania) je sídlo obstarávateľa (Divadelný ústav). | |

1.2.2 Propagačný festivalový plagát

| | |
|--|-------------------------|
| Formát | 130 x32 cm |
| Papier | 135 g, natieraný, matný |
| Farebnosť | 4 + 0 |
| Náklad | 120 ks |
| Divadelný ústav dodá tlačové podklady v elektronickej podobe. Predpokladaný termín odovzdania podkladov obstarávateľom je v druhej polovici apríla 2008. Miestom plnenia (dodania) je sídlo obstarávateľa (Divadelný ústav). | |

1. 2. 3 Bulletin dvojjazyčný slovensko-anglický – Nová dráma/New Drama

| | |
|---|-----------------------------------|
| Obálka | |
| Formát | 30,5x16 cm, 2x záložka |
| Papier | 160 g, BOF, lakovaný matným lakom |
| Farebnosť | 4 + 1 |
| Vnútro | |
| scany fotografií | 40 ks ČB |
| Papier | 80 g, BOF, |
| Formát | 15x16cm |
| Farebnosť | 1 + 1 |
| Rozsah | 60 strán |
| Väzba | V2 |
| Náklad | 500 ks |
| Predpokladaný termín odovzdania podkladov obstarávateľom je v druhej polovici apríla 2008. Divadelný ústav dodá texty v elektronickej podobe. Miestom plnenia (dodania) je Divadelný ústav. | |

1. 2. 4 CityLights

| | |
|--|------------------|
| Formát | 118,5 x 175,0 cm |
| Papier | 150 g BOF |
| Farebnosť | 4 + 0 |
| Rozsah | 1 druh |
| Náklad | 70 ks |
| Divadelný ústav dodá podklady textu v elektronickej podobe. Predpokladaný termín odovzdania podkladov textov je v druhej polovici apríla 2008. | |

1. 2. 5 Potlač plotrovanej fólie k exteriérovým festivalovým pútačom

| | |
|--|------------------------------|
| Formát | 80x200 cm |
| Materiál | Samolepiaca plotrovaná fólia |
| Farebnosť | 4+0 |
| Náklad | 10 ks |
| Divadelný ústav dodá texty v elektronickej podobe. Predpokladaný termín odovzdania podkladov obstarávateľom je apríl 2008 Miestom plnenia (dodania) je sídlo obstarávateľa (Divadelný ústav). | |

1.3 Článok II základnej zmluvy a príloha č. 1 základnej zmluvy sa dopĺňajú o špecifikáciu tlačovín k medzinárodnému projektu Divadelná architektúra v stredoeurópskom priestore v nasledujúcom rozpise.

1.3.1. Propagačný plagát k projektu Divadelná architektúra v Strednej Európe

| | |
|--|-------------------------|
| Formát | A3 |
| Papier | 135 g, natieraný, matný |
| Farebnosť | 4 + 0 |
| Náklad | 1000 ks |
| Divadelný ústav dodá tlačové podklady v elektronickej podobe. Predpokladaný termín odovzdania podkladov obstarávateľom je v polovici septembra 2008. Miestom plnenia (dodania) je sídlo obstarávateľa (Divadelný ústav). | |

1.3.2. Kalendár Divadelné budovy na Slovensku

| | |
|--|----------------------------------|
| Obálka | |
| Formát | 470x22,5 cm |
| Papier | 160 g BOF - lakovať matným lakom |
| Farebnosť | 4 + 0 |
| Vnútro | |
| scany fotografií | 30 ks F |
| Papier | 160 g, BOF |
| Formát | 470x22,5 cm |
| Farebnosť | 4 + 0 |
| Rozsah | 12 strán |
| Väzba | |
| Náklad | 300 ks |
| Predpokladaný termín odovzdania podkladov obstarávateľom je koncom roku 2008. Divadelný ústav dodá texty v elektronickej podobe. Miestom plnenia (dodania) je Divadelný ústav. | |

1.3.3. Propagačné panely k projektu Divadelná architektúra v Strednej Európe (musím upraviť)

| | |
|---|--|
| Formát | 3x (150 x 200 cm) + 1 x (100x200 cm) |
| Papier | 150g natieraný matný, kaširovaný na Kapu hrúbky 0,6 cm |
| Farebnosť | 3x (4 + 0) + 1x(4 +4) |
| Divadelný ústav dodá tlačové podklady v elektronickej podobe. Predpokladaný termín odovzdania podkladov obstarávateľom je v polovici decembra 2008. Miestom plnenia (dodania) je sídlo obstarávateľa (Divadelný ústav). | |

Článok II
Cena

2.1 Článok III. základnej zmluvy sa dopĺňa o cenu tlačovín k 4. ročníku festivalu súčasnej slovenskej a svetovej drámy Nová dráma/new Drama 2008 a o cenu tlačovín k medzinárodnému projektu Divadelná architektúra v stredoeurópskom priestore:

2.1.1 Cena tlačovín 4. ročníku festivalu súčasnej slovenskej a svetovej drámy Nová dráma/new Drama 2008 –je 187.000,-SK bez DPH + 35.530,-Sk DPH t.j. celkom 222.530,-SK s DPH

| Tlač propagačných materiálov Festivalu súčasnej slovenskej a svetovej drámy Nová dráma/New Drama 2008 | cena bez DPH | DPH 19% | cena s DPH |
|---|--------------|------------|-------------|
| 1. Umelecký festivalový plagát –veľký | 28.000,-Sk | 5.320,-Sk | 33.320,-Sk |
| 2. Propagačný festivalový plagát | 21.000,-Sk | 3.990,-Sk | 24.990,-Sk |
| 3. Bulletin dvojjazyčný slovensko-anglický – Nová dráma/New Drama 2008 | 80.000,-Sk | 15.200,-Sk | 95.200,-Sk |
| 4. City Lights | 33.000,-Sk | 6.270,- | 39.270 |
| 5. Plotrovaná fólia k exteriérovým pútačom | 25.000,-Sk | 4.750,-Sk | 29.750,-Sk |
| Spolu | 187.000,-Sk | 35.530,-Sk | 222.530,-Sk |

2.1.2 Cena tlačovín k medzinárodnému projektu Divadelná architektúra v Stredoeurópskom priestore je 120.000,-SK bez DPH + 19% DPH – 22.800,-SK; t.j. 142.800,-SK celkom s DPH

| Tlač propagačných materiálov k projektu Divadelná architektúra v Stredoeurópskom priestore | cena bez DPH | DPH 19% | cena s DPH |
|--|--------------|------------|-------------|
| 1. Propagačný plagát | 20.000,-Sk | 3.800,-Sk | 23.800,-Sk |
| 2. Kalendár _Divadlá na Slovensku | 60.000,-Sk | 11.400,-Sk | 71.400,-Sk |
| 3. Propagačné panely | 40.000,-Sk | 7.600,-Sk | 47.600,-Sk |
| Spolu | 120.000,-Sk | 22.800,-Sk | 142.800,-Sk |

2.1.3 Cena celkom za dodatok č. 1 je 307.000,- bez DPH, 19% DPH je 58.330, celková cena je 365.330,-SK spolu s DPH

(slovom: tristosedemtisíc korún slovenských bez DPH))

2.1.4 Cena základnej zmluvy je 1,185.705,-SK EUR bez DPH, 1, 335.911,-SK spolu s DPH (DPH na knihy je vo výške 10%, na tlačoviny =19%)

2.1.5 Cena základnej zmluvy a cena dodatku č. 1 je 1.492.705,-SK bez DPH t. j. a 1.701.241,-SK spolu s DPH

2.2 Zmluvné strany sa dohodli, že objednávateľ je povinný uhradiť zhotoviteľovi dohodnutú cenu za dodatok č. 1 uvedenú v článku II v bode 2.1.3 bezhotovostne na základe

doručeného riadneho daňového dokladu vždy po dodaní vyššie uvedených tlačovín v dohodnutej lehote splatnosti. Lehota splatnosti je 14 kalendárnych dní odo dňa doručenia daňového dokladu objednávateľovi.


Článok III Čas plnenia

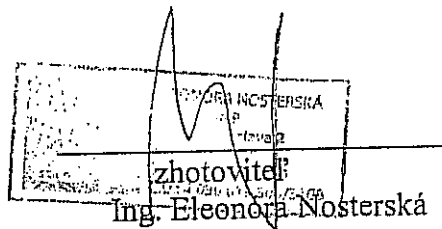
- 3.1 Zhotoviteľ je povinný dodať predmet dodatku č. 1 uvedený v článku I v bode 1.3 najneskôr do 30. 4. 2008, predmet dodatku uvedený v článku I bode 1.4 1 najneskôr do 25. 9. 2008 a predmety dodatku uvedené v bode 1.4.2 a 1.4.3 v decembri 2008.
- 3.2 Podklady: podklady k 4. ročníku festivalu súčasnej slovenskej a svetovej drámy Nová dráma/new Drama 2008 v PDF formáte v elektronickej forme sa objednávateľ zaväzuje dodať zhotoviteľovi najneskôr do 18. 4. 2008 a podklady k tlačovinám medzinárodnému projektu Divadelná architektúra v stredoeurópskom priestore v auguste a v novembri 2008.

Článok IV Záverečné ustanovenia

- 4.1 Dodatok č. 1 nadobúda platnosť a účinnosť dňom jeho podpisu obidvoma zmluvnými stranami.
- 4.2 Všetky ostatné ustanovenia základnej zmluvy zostávajú v platnosti.
- 4.3 Zmluvné strany týmto vyhlasujú, že si dodatok č. 1 prečítali, jeho obsahu porozumeli na znak čoho ho potvrdzujú svojimi podpismi.
- 4.4 Dodatok č. 1 je vyhotovený v štyroch rovnopisoch, po dva pre každú zmluvnú stranu.

V Bratislave, dňa 14. 4. 2008


objednávateľ
Mgr. art. Vladislava Fekete, ArtD.


zhotoviteľ
Ing. Eleonóra Nosterská

DIVADELNÝ ÚSTAV
Dobroho náu. 12
810 07 BRATISLAVA